

KURIER SOŁECKI



Miesięcznik Stowarzyszenia Sołtysów Gminy Kobylnica**Grudzień 2001**Nr 6**Rok I**Cena 1,50



»Witam Cię Boskie Dzieciątko, któreś się narodziło na zbawienie świata. Z aniołami śpiewam Ci dziś radośnie „Chwała na wysokościach Bogu a na ziemi pokój ludziom dobrej woli.“«

W atmosferze miłości i pokoju właśnie świętować chcemy Narodzenie Pańskie i powitanie nowego 2002 roku. Pod tegoroczną choinką wszyscy chcemy znaleźć wielkie worki nadziei i perspektyw na lepszą przyszłość dla nas i dla naszych rodzin. Chcemy znaleźć drogowskazy przyszłości dla naszych dzieci i pewność spokojnego jutra.

Niech tegoroczne święta będą dla wszystkich Państwa radosne i miłe mimo wielu trosk i kłopotów z jakimi przyszło się borykać w minionym ciężkim dla ogromnej większości, roku.

Te problemy wpisane są w działalność całej gminy. Staramy się je wspólnie pokonywać, razem udało nam się zrealizować już wiele, choć sporo pozostało jeszcze do zrobienia.

Jestem przekonany, iż wspólnie z Państwem i wybraną przez Was Radą Gminy jesteśmy w stanie spełnić nasze wzajemne nadzieje i oczekiwania.

Pozwólcie Państwo, że w imieniu Rady i Zarządu Gminy oraz własnym złożę Państwu życzenia miłych, pogodnych, zdrowych i wesołych świąt oraz tradycyjnego Do siego Roku!

Nich gwiazda Betlejemska śle Wam promienie szczęścia na cały przyszły rok i całe Wasze życie, a wigilijna kolęda niech brzmi radośnie jak wszystkie dzwony świata.

Wójt Leszek Kuliński

**Szanowni Państwo,
Drodzy Mieszkańcy Gminy
Czytelnicy Naszej Gazety!**

Zechciejcie przyjąć moje serdeczne życzenia świąt wesołych, Nowego Roku szczęśliwego i pomyślności wszelakiej, które przesyłam do Waszych serc gorących w imieniu Rady Gminy i swoim własnym. Przyjaźni, miłości, pokoju Wam życzę, a wszelka łaska Boża niech Wam towarzyszy w domu, pracy i zagrodzie.

*Przewodnicząca Rady Gminy
Małgorzata Furtak*

*Zdrowych, pogodnych
i Wesołych Świąt*

oraz

*Szczęśliwego Nowego Roku
wszystkim mieszkańcom gminy
życzy*

Stowarzyszenie Sołtysów Gminy

Kobylnica

i Redakcja

„Kuriera Sołeckiego”

W NUMERZE:

*Rozmowa z Wicestarostą Powiatu
Grażyną Pokuć

*Bajka o św. Mikołaju

*Historia Kończewa

*Rozmowy o poezji

*Kulinarium, rozrywka i sport.

Z P R A C ZARZĄDU GMINY

22.11.

◆ Przyjęto uchwałę w sprawie zmian w planie dochodów i wydatków budżetu Gminy Kobylnica na 2001 r.

◆ Przedstawiono uchwałę Rady Miejskiej SLD w Słupsku w sprawie budowy małej obwodnicy słupskiej.

◆ Zapoznano się z wnioskiem Kierownika Powiatowego Urzędu Pracy w Słupsku i przyjęcia stanowiska w sprawie organizacji robót publicznych na terenie gminy w 2002 r.

◆ Zapoznano się z wnioskiem Komisji Budżetu, Rozwoju Gospodarczego i Rolnictwa w sprawie kontroli działalności świetlic środowiskowych w szkołach oraz z ankietą dotyczącą infrastruktury, finansowania oświaty i stanowiska w sprawie obniżenia obowiązku szkolnego do 6 roku życia.

◆ Rozpatrzone wnioski nowego Zarządu Stowarzyszenia KS „Sokół” Kczewo w sprawie przyznania wstrzymanej dotacji w kwocie 6.000 zł.

29.11.

◆ Zatwierdzono specyfikacje przetargowe: na wywóz odpadów stałych i surowców wtórnych z obiektów komunalnych na terenie gminy Kobylnica w 2002 r., na bieżące sukcesywne wykonywanie wycen nieruchomości w roku 2002 oraz na wykonywanie prac geodezyjnych dla potrzeb Zarządu Gminy w 2002 roku.

◆ Podpisano umowy z Wojewódzkim Funduszem Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Gdańsku na przyznanie dotacji w kwocie 80.000 zł. na odtworzenie bazy sprzętowej w jednostkach OSP, zniszczonej w czasie powodzi i z Wojewodą Pomorskim na przyznanie dotacji w kwocie 139 185 zł na budowę sieci wodociągowych i modernizację hydroforni w miejscowościach Zbyszewo, Zagórki, Bzowo, Kczewo, Wrząca, Kończewo, Runowo Sławieńskie, Bolesławice ul. Leśna i Brzozowa, Kobylnica ul. Główna i Strumykowa oraz umowa darowizny pomiędzy Zarządem Gminy a Royal Investment w Gdańsku na przekazanie środków finansowych na rzecz gminy w kwocie 30.000 zł.

◆ Przedstawiono wniosek Samopomocowego Stowarzyszenia Kobiet „Wiejskie klimaty” na dofinansowanie akcji świą-

J u b i l e u s z Książnicy Gminnej

Żeby książki zblądziły pod strzechy trzeba naprawdę ludzi dobrej woli, którzy doceniają rolę kultury w społeczeństwie a nade wszystko umiłowali książkę. Kobylnicka książnica gminna liczy już 55 lat.

Zalążkiem biblioteki gminnej stał się punkt biblioteczny w Łosinie założony w roku 1947 przez pana Kazimierza Igrasa. Zaczynał on od rotacyjnie wypożyczanych 50 woluminów z Biblioteki Powiatowej w Słupsku. Z biegiem lat przybywało mieszkańców, powstała szkoła podstawowa, zaistniała więc potrzeba powołania biblioteki gminnej z prawdziwego zdarzenia.

Pierwszy lokal pozyskano w budynku Gromadzkiej Rady Narodowej. Były to dwa pomieszczenia usytuowane na pierwszym piętrze, a cały inwentarz stanowiły trzy regały, dwa stoły, dwanaście krzeseł i 1 035 egz. książek. Korzystało z tego na początku 91 czytelników. Z czasem, dla wygody czytelników, bibliotekę przeniesiono na parter, a w 1963 roku, swój nowy lokal biblioteka znalazła w świetlicy gromadzkiej, gdzie po raz pierwszy zorganizowano tzw. wolny dostęp do półek.

W roku 1973, w miejsce gromadzkich rad narodowych powołano rady gminne. Powstało województwo słupskie. Teren Gminy Kobylnica objął trzy dotychczasowe gromady, a biblioteki zlikwidowanych gromad weszły w skład Gminnej Biblioteki Publicznej. Dziś dawne biblioteki w Kwakowie, Sycewicach i Wrzącej stanowią filie Biblioteki Gminnej w Kobylnicy.

W tym czasie placówki biblioteczne na terenie gminy posiadały łącznie 25 971 wol. i 8 tytułów czasopism, które udostępniały swoim czytelnikom. Zatrudnionych było czte-

rech pełnoetatowych bibliotekarzy.

W 1979 roku zaczęły się gorsze czasy dla biblioteki gminnej. Zostaje ona bowiem przeniesiona do ciemnego i ciasnego pomieszczenia w Urzędzie Gminy, a jej dotychczasowy lokal zajmuje Komitet Gminny PZPR. W tym ciasnym kącie zanika praktycznie działalność kulturalna placówki, ograniczając się wyłącznie do wypożyczania książek.

Po latach biblioteka wraca do swego dawnego pomieszczenia, ale filia w Kruszynie zostaje przeniesiona do Szkoły Podstawowej w Kwakowie i zostaje połączona z biblioteką szkolną tworząc bibliotekę publiczno-szkolną. Tego typu zabiegi były w tym czasie bardzo mocno krytykowane przez środowisko bibliotekarskie w kraju, a obecnie ustawa zabrania takich praktyk.

Bibliotekę w Sycewicach przeniesiono do podupadającego budynku po miejscowym Domu Kultury, zmniejszając jej powierzchnię i obsadę etatową. Zaczyna brakować pieniędzy na działalność, a przede wszystkim na zakup nowych książek.

Dziś biblioteka ma, jak dawniej, trzy filie: we Wrzącej, Sycewicach i Kwakowie, dysponuje księgozbiorem w ilości 14 tys. wol. i rejestruje rocznie ok. 700 czytelników.

Otwarta po remoncie Biblioteka Gminna, w nowej szacie prezentuje się doskonale. Oczy przyciąga świeża elegancja, elewacja, wyremontowane okna i funkcjonalne wnętrza.

Myślę, że dla Biblioteki Gminnej w Kobylnicy nastały znowu dobre dni.

T.G.

Wszystkim mieszkańcom, Radzie i Zarządowi Gminy Kobylnica, pracownikom Urzędu Gminy i Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej nauczycielom i wychowawcom oraz wszystkim, którzy działają dla dobra naszej społeczności serdeczne życzenia z okazji świąt
Bożego Narodzenia i Nowego Roku
składa

Dyrekcja Gminnego Ośrodka Kultury w Kobylnicy

Zawsze lubiłam pomagać ludziom

Sojusz Lewicy Demokratycznej bije rekordy popularności w kraju. W ziemskim powiecie słupskim samorządową władzę sprawuje koalicja Sojuszu Lewicy Demokratycznej i Polskiego Stronnictwa Ludowego. Wicestarostą z ramienia SLD jest pani Grażyna Pokuć - rolnik, samorządowiec, społecznik, twórca ludowy.

Z panią Grażyną Pokuć rozmawiamy w jej gabinecie w Starostwie Powiatowym.

– Jak Pani godzi obowiązki z absorbującą funkcją wicestarosty i radnej z obowiązkami na 20 hektarowym gospodarstwie?

– Mam to wielkie szczęście, że mieszkam pod jednym dachem z moim, co jest oczywiście, mężem, a ponadto z synem i synową oraz kochaną ciocią Genowefą, którzy podczas mojej nieobecności, dzielą się obowiązkami w gospodarstwie i w domu. Do przypadków szczególnych należą sytuacje kiedy wracając późno do domu, mogę wraz z rodziną obejrzeć telewizję i uczestniczyć w podziale obowiązków rodzinnych na dzień następny. A kiedy już wszyscy zasną, pozwalam sobie na przeglądanie dokumentów, czytanie książek oraz spisywanie moich myśli. Zdarza mi się też czasem zająć się w nocy sprzątaniami.

– Z racji swego urzędu, odpowiada Pani personalnie i kieruje określoną częścią zadań wynikających z ustawy samorządowej. Jakie działy w Starostwie Powiatowym podlegają Pani bezpośredniemu nadzorowi i co w tych konkretnych dziedzinach udało się nowej Radzie, Starostwu Powiatowemu i Pani w szczególności osiągnąć?

– Z racji mojej funkcji nadzoruję pion geodezji, rolnictwa i ochrony środowiska co w warunkach powiatu ziemskiego jest rzeczą niebagatelną. Podlega mi także Powiatowe Centrum Pomocy Rodzinie. Ja jako Grażyna Pokuć zawsze lubiłam pomagać ludziom, a teraz cieszę się, że mogę to robić również z urzędu. Myślę, że wśród osiągnięć, możemy wymienić usprawnienie przekazywania ciągów komunikacyjnych właściwym jednostkom samorządowym oraz system prowadzenia katastru w powiecie. W zakresie rolnictwa i ochrony środowiska, w centrum zainteresowania Rady i Starostwa Powiatowego pozostają problemy związane z rozwojem obszarów wiejskich, a w szczególności dążenie do uruchomienia produkcji paliw ekologicznych, budową elektrowni wiatrowych oraz praw-

idlowego wykorzystywania zasobów wodnych. Nie bez znaczenia jest również problem zagospodarowania odpadów komunalnych zgodnie z wymogami europejskimi. Sądzę, że Powiat Ziemski, jako trzylatek, mocno stoi na nogach, a w województwie pomorskim jest traktowany jako swoisty poligon doświadczalny, bowiem wypracowane przez nas wzory stosuje się z powodzeniem w całym województwie. Priorytetowo też traktujemy sprawy osób niepełno-



Wicestarosta Grażyna Pokuć

Foto Archiwum

sprawnych.. Służą temu określone programy, na których realizację ściągamy środki z Pomorskiego Urzędu Wojewódzkiego i z Urzędu Marszałkowskiego.

– W ślad za problemem niepełnosprawnych, nasuwa się pytanie o zakres działań na rzecz ludzi najuboższych, bowiem na terenie objętym strukturalnym bezrobociem jest to problem chyba nie marginalny.

– Zakres działań jest bardzo szeroki. Dla przykładu wymienię tu chociażby prowa-

dzony wspólnie z PCK dom interwencji kryzysowej. Nasza współpraca z zagranicą owocuje pomocą rzeczową, przekazywaną do domów pomocy społecznej i domu dziecka. W rozwiązywaniu trudnych problemów biorą również udział organizacje na naszym terenie organizacje pozarządowe.

– Wspomniała Pani o kontaktach zagranicznych. Ostatnio uczestniczyła Pani, wraz z przedstawicielami organizacji pozarządowych, w wyjeździe do Francji. Proszę powiedzieć jaki był zasadniczy cel tej wizyty?

– Jak zwykle w takich przypadkach podstawowym motywem była nauka i zdobycie szerokiego doświadczenia w pracy z organizacjami pozarządowymi. Francuskie organizacje pozarządowe mają bowiem za sobą stuletnią już tradycję. Zawiazaliśmy także nowe formy współpracy. Podstawową różnicą jaką zdołałam zauważyć, to fakt, że budżet państwa francuskiego, na organizacje pozarządowe, z roku na rok, zwiększa ilość środków finansowych. U nas tendencja jest akurat odwrotna.

– I tak doszliśmy do pieniędzy. Proszę zatem powiedzieć, jak udaje się Wam utrzymać właściwe funkcjonowanie Zarządu przy tak skromnych środkach budżetowych, bo brakuje ich zapewne nie tylko na organizacje pozarządowe?

– Myślę, że jest to skutkiem poprawnnej prowadzonej gry drużynowej w koalicji SLD - PSL. Stąd biorą się pomysły na rozwiązywanie trudnych problemów, często zakończonych sukcesami.

– Życzę zatem wielu dalszych sukcesów życiu zawodowym, pomysłowości w życiu osobistym, a także zdrowych, wesółych świąt i tłustszego budżetu w przyszłym roku.

– Dziękuję bardzo, ja też korzystając z tej okazji, chciałabym złożyć serdeczne życzenia świąteczne i noworoczne wszystkim mieszkańcom gminy Kobylnica i czytelnikom „Kuriera Solecckiego”.

Rozmawiał Tomasz Włodkowski

Z P R A C

Sołtys-pedagog-strażak

ZARZĄDU GMINY

tecznej „Boże Narodzenie radością wszystkich dzieci”.

◆ Przyjęto stanowisko w sprawie organizacji robót i zatrudnienia pracowników publicznych w 2002 r.

◆ Otwarto oferty przetargowe na:

- eksploatację, konserwację i bieżące utrzymanie wiejskiego systemu wodociągów wraz z obiektami i hydrofornią na terenie gminy Kobylnica;

- eksploatację, konserwację i bieżące utrzymanie wiejskiego systemu kanalizacji sanitarnej wraz z obiektami przepompowni znajdującymi się na terenie gminy Kobylnica;

- usługę konsultacyjną w sprawie zamówień publicznych w Polsce, w zakresie zamówień publicznych realizowanych przez zamawiającego w latach 2002 - 2003.

3.12.

◆ Otwarto oferty przetargowe na wykonanie robót remontowych, sanitarnych i elektrycznych w budynku świetlicy gminnej w Płaszewie.

◆ Dokonano rozstrzygnięcia przetargu i podpisano umowy na wykonanie prac remontowych w świetlicy w Płaszewie.

6.12.

◆ Zatwierdzono dokumentację dotyczącą zamówienia publicznego realizowanego w ramach „zapytania o cenę” - na zakup sprzętu przeciwpożarowego.

◆ Unieważniono przetarg na eksploatację kanalizacji sanitarnej Gminy Kobylnica.

◆ Rozstrzygnięto przetarg i podpisano umowę na świadczenie usługi doradztwa fachowego dotyczącego zamówień publicznych.

◆ Podpisano porozumienie z Zarządem Miasta Słupsk w sprawie przekazania 25 tys. zł na zakup samochodu bojowego dla Komendy Miejskiej Państwowej Straży Pożarnej w Słupsku.

◆ Zarząd Gminy wyraził negatywną opinię w sprawie nie zaliczenia drogi krajowej nr 6 Szczecin - Gdańsk do dróg ekspresowych.

◆ Zajęto stanowisko w sprawie udziału Gminy Kobylnica w konkursie „Fair Play” dla gmin przyjaznych inwestorom.



Krystyna Balcerek Foto-Archiwum

Pani Krystyna Balcerek jest sołtysiem wsi Kruszyna od 1998 r. Pełni też funkcję Prezesa Ochotniczej Straży Pożarnej, ale przede wszystkim jest dyrektorem Szkoły Podstawowej im. Polskich Olimpijczyków w Kwakowie.

Pani Krystyna związała swoje życie z naszym regionem 30 lat temu. Wtedy to właśnie, jako absolwentka Studium Nauczycielskiego, stawiała pierwsze kroki w zawodzie nauczycielskim w szkole podstawowej w Żelkówku. W Kwakowie od 1 stycznia 1980 r. pracuje już pani magister a trzy lata później pani dyrektor Krystyna Balcerek.

Od początku podjęła trudną batalię o budowę nowej siedmioklasowej szkoły dla pegeerowskich i chłopskich dzieciaków. Dzięki pomocy kuratorium, władz gminnych i miejscowego społeczeństwa, udało się oddać nową szkołę w lutym 1992 r. Było to duże przeżycie dla nas wszystkich - wspomina pani dyrektor - lecz nie chcieliśmy aby nasza szkoła była bezimienna. Droga konkursu przeprowadzonego wśród młodzieży, rodziców i nauczycieli, ustali-liśmy patronat naszej szkoły, nadając jej imię Polskich Olimpijczyków. Myślę, że nawet za pięćdziesiąt lat, nazwa szkoły będzie aktualna tak jak udział polskich sportowców w kolejnych zimowych i letnich igrzyskach olimpijskich. Trzeba przyznać, że szkoła i pani dyrektor rzeczywiście potrafią utrzymywać bezpośrednie

kontakty z naszymi sportowymi gwiazdami.

Ojciec chrzestny szkoły - maratończyk olimpijski - Jan Huruk rozpoczął serię spotkań uczniów z zasłużonymi olimpijczykami. W szkole gościli między innymi Leszek Drogosz, Irena Szewińska, Grażyna Mauer-Różańska. Każda z klas ma swojego patrona olimpijczyka, z którym prowadzi korespondencję. Szkoła posiada też bogaty zbiór dedykacji i autografów zasłużonych polskich sportowców. Młodzież ma nadzieję, że w niedługim czasie odwiedzi szkołę przyszły mistrz olimpijski Adam Małysz.

Widząc wiejską biedę i niedostatek, pani Krystyna postanowiła kandydować na funkcję sołtysa wsi.

- Bo myślałam - mówi pani Krystyna - że być sołtysiem, znaczy mieć wpływ na wszystkie aspekty życia wiejskiej społeczności. Dziś organizujemy uroczystości z okazji Dnia Seniora, Dnia Matki, Babci i Dziecka.

Rada Sołecka wspiera mnie we wszystkich działaniach. Dzięki naszym staraniom ułożono we wsi nowy chodnik a mieszkańcy mogą korzystać z ulicznego aparatu telefonicznego. Podpisane umowy przez mieszkańców wsi z PGK, rozwiązały w całości problem wywozu odpadów komunalnych.

Staraniom pani sołtys i Rady Sołeckiej wieś zawdzięcza remont remizy strażackiej miejscowej Ochotniczej Straży Pożarnej. Prezesem wszystkich strażaków jest właściwie pani Krystyna Balcerek. Straż pożarna we wsi jest jej oczkiem w głowie. Drużyna męska oraz dwie drużyny młodzieżowe i zespół młodzieżowy „Płomienie” z powodzeniem biorą udział w zawodach i uroczystościach strażackich, a organizowane festyny pozwalają zarobić na zakup mundurów i wyposażenia.

- Jestem przekonana - mówi pani dyrektor, prezes i sołtys, że tylko swoim przyjaciółom nauczycielom, radzie sołeckiej i mieszkańcom oraz Zarządowi Gminy i Gminnemu Ośrodkowi Kultury, mogę podziękować za pomoc w realizacji każdego mojego pomysłu i każdej mojej inicjatywy.

T. Włodkowski

*Zdrowych, radosnych Świąt Bożego Narodzenia
oraz pomyślności w Nowym 2002 Roku*

Zarządowi Gminy Kobylnica,

Radzie Gminy Kobylnica

oraz wszystkim jej mieszkańcom

życzy

*Zarząd Stowarzyszenia Wspierania Inicjatyw Lokalnych
„Gmina - 2010”*

Otwarcie mostu na Słupi

Łosino. Uroczystość oddania do użytku drewnianego mostu na rzece Słupi, zgromadziła na tymże przedstawiciele samorządów kobylnickiego i gminy Słupsk, Rady Sołeckiej Łosina, Starostwa Powiatowego i Nadleśnictwa Leśny Dwór. Obecni byli także: projektant oraz szef firmy „Mostar” z Nowej Wsi Lęborskiej - generalnego wykonawcy remontu. Lista gości świadczyła o tym jak ważna była to inwestycja w życiu społeczno-gospodarczym obu ościennych gmin. Pełniący obowiązki gospodarza uroczystości wójt Leszek Kuliński poinformował, iż inwestycja kosztowała 210 tys. zł. z czego w 70 % sfinansował ją budżet państwa. Dołożyły się Zarządy Gmin kobylnickiej i słupskiej, a nadleśnictwo Leśny Dwór przekazało nieodpłatnie drewno wartości 24 tys. zł.

Od dłuższego czasu most był zamknięty dla ruchu kołowego ze względu na katastrofalny stan techniczny. Konstrukcja mostu jest drewniana, palowana, wzmocniona dodatkowo stalowymi dwuteownikami. Jego nośność wynosi 30 ton. Oprócz pasa jezdnego są wydzielone ciągi rowerowo - piesze. Bez wątplenia zachęci to turystów do częstszego odwiedzania tych okolic.

Z placu budowy

Dobiega końca pierwszy etap budowy kanalizacji sanitarnej ciśnieniowej, która swoim zasięgiem obejmuje Kobylnicę, Otoki, Łosino, Bolesławice i Widzino. Co stanowi ponad 30 % ogółu mieszkańców naszej gminy.

Wykonawca kontraktowy oddał już do użytku 736 studzienek przepompowni ścieków i 57 km kanalizacji ciśnieniowej. Uzyskano w ten sposób wymagany efekt ekologiczny, pozwalający na odprowadzanie ścieków do kanalizacji miejskiej.

Dobiegającą końca inwestycję, realizuje z powodzeniem przedsiębiorstwo „Skibiński” z Sierakowic. Trwają prace nad koncepcją wykonania dokumentacji technicznej kanalizacji sanitarnej dla pozostałej części gminy.

T.W.



Wstęgę przecina Soltys L. Kiziukiewicz
Foto-Archiwum

Dobrodziejstwo wyremontowania mostu odczują przede wszystkim rolnicy obu gmin. Często wbrew zakazowi, przejeżdżali przez most ryzykując w każdej chwili swoje zdrowie, a nawet życie. Czynili to głównie z powodów czysto ekonomicznych, bowiem korzystając z objazdów musieli nadkładać nawet kilkadziesiąt kilometrów.

Zbigniew Podolak

PODSUMOWANIE DZIAŁALNOŚCI STOWARZYSZEŃ

Licznie działające na terenie gminy Kobylnica stowarzyszenia miały okazję spotkać się z Zarządem Gminy na zebraniu podsumowującym wyniki ich pracy. Stowarzyszenia przedstawiły Zarządowi Gminy informację z działalności oraz sposobach pozyskiwania zewnętrznych środków na realizację zadań statutowych.

Podczas spotkania zostały przedstawione założenia do budżetu gminy na rok 2002 ze szczególnym uwzględnieniem dotacji dla stowarzyszeń oraz sposoby realizacji zamówień publicznych w przyszłym roku.

Na zakończenie wójt Leszek Kulniński złożył życzenia świąteczne i noworoczne.

T.W.

Uchwalono budżet

Rada Gminy Kobylnica 3 grudnia uchwaliła plan wpływów do budżetu gminy na 2002 rok w wysokości 13.705.987 zł. Składają się na to przychody z tytułu podatków i opłat na łączną kwotę 4.218.337 zł, dochody z majątku gminy - 770.000 zł, udziały w dochodach budżetu państwa - 1.306.638 zł i subwencji ogólnych na kwotę 5.400.571 zł.

Planowana rezerwa budżetowa wyniesie w roku przyszłym 62.000 zł. Planowane koszty natomiast powinny zamknąć się w kwocie 13.050.987 zł. Złożą się na nie wydatki między innymi na rolnictwo w tym na:

-infrastrukturę wodociągową i sanitarną wsi	872.469 zł
-budowę publicznych dróg powiatowych i gminnych	315.800 zł
-gospodarkę mieszkaniową	205.700 zł
-bezpieczeństwo i ochronę przeciwpożarową	135.000 zł
-oświatę i wychowanie	6.012.395 zł
-ochronę zdrowia	113.060 zł
-opiekę społeczną	1.574.465 zł
-edukacyjną opiekę wychowawczą	351.499 zł
-gospodarkę komunalną	420.000 zł
-kulturę i ochronę dziedzictwa narodowego	487.500 zł
-kulturę fizyczną i sport	191.504 zł

Zaopiniowany przez komisję budżet został uznany przez Radę jako merytorycznie poprawny, rzeczowy i możliwy do zrealizowania.

Informacja własna

RADA GMINY UCHWALIŁA

3.12.

- ❖ wysokość stawek podatku od:
 - nieruchomości na terenie gminy Kobylnica;
 - posiadanych środków transportowych, obowiązującego na terenie gminy Kobylnica oraz zwolnieniem od tego podatku;
 - posiadanych psów na terenie gminy;
 - obniżenie średniej ceny skupu żyta za okres pierwszych trzech kwartałów 2001 r.
- ❖ wysokość opłat za 1 m sześć. wody dostarczanej z urządzeń wodociągowych będących własnością gminy oraz za 1 m sześć. nieczystości płynnych wprowadzanych do urządzeń kanalizacyjnych będących własnością gminy;
- ❖ stawkę opłaty targowej, termin płatności oraz sposób jej pobierania;
- ❖ budżet Gminy Kobylnica na 2002 r.;
- ❖ uznanie niektórych obszarów za użytki ekologiczne;
- ❖ zmianę uchwały w sprawie przystąpienia Gminy Kobylnica do Pilotażowego Pomorskiego Programu Odnowy Wsi;
- ❖ zasady zarządzania mieniem gminy i wydzierżawiania nieruchomości mienia gminnego;
- ❖ zmiany w budżecie gminy w 2001 r.

*Zdrowych, radosnych
Świąt Bożego Narodzenia
oraz
pomyślności
w Nowym 2002 Roku*

*Zarządowi Gminy
Kobylnica,
Radzie Gminy Kobylnica
oraz
wszystkim jej mieszkańcom
życzy
Dyrektor
Grono Pedagogiczne
Gimnazjum w Kobylnicy*

UCHWAŁA NR XXXII/381/2001 RADY GMINY W KOBYLNICY

z dnia 3 grudnia 2001 roku

w sprawie określenia wysokości stawek podatku od nieruchomości na terenie Gminy Kobylnica.

Na podstawie art. 18 ust. 2 pkt. 8 ustawy z dnia 8 marca 1990 roku o samorządzie gminnym /tekst jednolity z 1996 roku Dz. U. Nr 13, poz. 74 z późn. zmianami/ oraz art. 5 ust. 1 i 7, ust. 2 ustawy z dnia 12 stycznia 1991 roku o podatkach i opłatach lokalnych /Dz. U. Nr 9 poz. 31 z późn. zmianami/.

Rada Gminy uchwala, co następuje:

§ 1.

Stawki podatku od nieruchomości ustala się w nw. wysokości:

1. Od budynków mieszkalnych lub ich części - 0,40 zł od 1 m kw. powierzchni użytkowej.
2. Od budynków lub ich części związanych z prowadzoną działalnością gospodarczą inną niż rolnicza lub leśna oraz od części budynków mieszkalnych zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej - 15,30 zł od 1 m kw. powierzchni użytkowej.
3. Od budynków lub ich części zajętych na prowadzenie działalności gospodarczej w zakresie obrotu kwalifikowanym materiałem siewnym - 7,84 zł od 1 m kw. powierzchni użytkowej.
4. Od pozostałych budynków lub ich części - 4,40 zł od 1 m. kw. powierzchni użytkowej.
5. Od budowli - 2 % ich wartości.
6. Od gruntów związanych z działalnością gospodarczą inną niż działalność rolnicza lub leśna, z wyjątkiem związanych z budynkami mieszkalnymi - 0,50 zł od 1 m kw. powierzchni gruntów.
7. Od gruntów:
 - a) będących użytkami rolnymi wchodzącymi w skład gospodarstw rolnych w rozumieniu przepisów ustawy z dnia 15 listopada 1984 r. o podatku rolnym (Dz. U. z 1993 r. Nr 94, poz. 431, z 1994 r. Nr 1, poz. 3 oraz z 1996 r. Nr 91, poz. 409) wykorzystywanych na cele rolnicze - 0,04 zł od 1 m kw. powierzchni.
 - b) pod jeziorami, zajętych na zbiorniki wodne retencyjne lub elektrowni wodnych - 3,28 zł od 1 hektara powierzchni.
 - c) pozostałych - 0,06 zł od 1 m kw. powierzchni.

§ 2

1. Stawkę podatku od nieruchomości określoną w § 1 pkt. 4 obniża się o 35 % dla budynków lub ich części użytkowanych przez emerytów i rencistów otrzymujących swoje świadczenia z tyt. pracy w rolnictwie.
2. Zapis ust. 1 nie dotyczy budynków lub ich części, jeżeli wykorzystywane one będą do prowadzenia działalności gospodarczej.

§ 3

1. Poza przypadkami wymienionymi w art. 7 Ustawy z dnia 12 stycznia 1991 r. o podatkach i opłatach lokalnych, zwalnia się od podatku od nieruchomości:
 - budynki i budowle placówek służby zdrowia;
 - budynki i budowle oraz grunty Ochotniczych Straży Pożarnych;
 - budynki i budowle oraz grunty stanowiące własność Policji, za wyjątkiem gruntów użytkowanych na cele ogródków przydomowych;
 - budowle służące do odprowadzania i oczyszczania ścieków.
2. Zwolnienia, o których mowa w ust. 1 nie obejmują budynków i gruntów związanych z prowadzeniem działalności gospodarczej.

§ 4

Poboru podatku od nieruchomości dokonują sołtysi lub osoby upoważnione uchwałą Rady Gminy w drodze inkasa, bądź płatny jest w kasie Urzędu Gminy lub na konto bankowe.

§ 5

Wykonanie Uchwały powierza się Zarządowi Gminy.

§ 6

Traci moc Uchwała Nr XXX/270/2000 Rady Gminy w Kobylnicy z dnia 28 grudnia 2000 roku.

§ 7

Uchwała wchodzi w życie po upływie 14 dni od daty opublikowania w Dzienniku Urzędowym Województwa Pomorskiego z mocą obowiązującą od 01 stycznia 2002 roku.

*Rada Gminy w Kobylnicy
Przewodnicząca Rady Gminy
Małgorzata Furtak*

Wieczór Seniorów



Przy słodkim poczęstunku Foto-Archiwum

Lubuń. Z inicjatywy GOK w Kobylnicy i Rady Sołeckiej Lubunia został zorganizowany Wieczór Seniorów. Zaproszenie do udziału w imprezie przyjęło ponad 20 seniorów Lubunia. Zbiegło się to z oddaniem do użytku w świetlicy węzła sanitarnego i wyremontowanej części kuchennej.

W części oficjalnej życzenia, najstarszym mieszkańcom Lubunia złożyli - wójt Leszek Kuliński i sekretarz gminy Jan Plutowski.

W części artystycznej pieśni ludowe wykonał specjalny gość - chór

ludowy „Ruczaj” z Kobylnicy. Popisywali się wokalnie również wójt - inicjator spotkania i prowadzący wieczór Andrzej Wojtaszek oraz ujawniony dopiero na tej imprezie talent operowy Jerzy Bielewicz.

Przy słodkim poczęstunku, o który zadbali liczni sponsorzy z Radą Sołecką na czele, czar dawnych wspomnień odżył. Nie mogło zabraknąć i nie zabrakło tańców. Tańczyli młodzi i trochę starsi - przy dźwiękach akordeonu Kazimierza Herdy i syntezatora Zbigniewa Jelonka. Spotkanie trwało do późnych godzin wieczornych, a organizatorzy zapowiedzieli podobne spotkanie najpóźniej za rok.

Zbigniew Podolak

Bajka o Świętym Mikołaju czyli prezent dla świątecznej ryby

Od niepamiętnych czasów „filozofowie” debatują nad wyższością Świąt Bożego Narodzenia nad Świątami Wielkiej Nocy. Inni, niewiele mądrzejsi, obliczają ile mieści się diablów na jednym przeciętnym łebku szpilki. Ja jestem przekonany, że niezależnie od mnogości diablów, Boże Narodzenie jest tym świętem, które stanowi najsympatyczniejszą okazję do wybaczeń, porozumień, budowania pokoju i miłości bliźniego.

Pokutuje w narodzie - myślę, że od okupacji - zasada rozdziału, której linią demarkacyjną jest granica: My rządzeni - Oni rządzący. Wykorzystują to politycy, a częściej politykierzy, do swoich partykularnych interesów, szukania złudnej popularności i poklasku. Aczkolwiek w tym podziale zawsze było ziarno wyczuwalnej społecznie prawdy, to jednak Święci Mikołaje biją różgami nie tych rządzących, którzy nam rządzą żyć godnie nie dają, lecz tych co posłusznie dają się prowadzić. Mówiło się zawsze w naszym kraju rzecz pozbawioną sensu, że tylko ryby nie biorą, a wszelkie doświadczenia i przykłady z życia publicznego, pozwalają przynajmniej domniemywać, że im grubsza ryba tym znaczniejsze kęsy pożerać potrafi.

Opracowany niedawno przez Prokuraturę Generalną raport na temat zachłanności polskich grubych ryb chyba trafił już przed oblicze nowego premiera. Raport ten stanowi swoistą „litanie” wymieniającą wszystkich złodziei, malwersantów, łapówkarzy i niegospodarnych włodarzy majątku narodowego. Żywić można tylko nadzieję, że każdemu z wymienionych tam „bohaterów” Święty Mikołaj, za pośrednictwem pani Temidy, przyniesie w przyszłym roku upominek w kratę.

Fakt, że autor tego raportu - prokurator Kaucz - wylądował, już z przyczyn czysto politycznych na bruku, może budzić obawę o skuteczność rozliczeniowych działań Świętego Mikołaja. A jak się jeszcze posłucha, że wysocy funkcjonariusze prawa i sprawiedliwości, uczestniczą w różnego rodzaju wykroczeniach, a nawet w działalności przestępczej, to ta obawa dochodzi do granicy pewności.

Z niedalekiej historii można przypomnieć chociażby Wałęsowe puszczenie malwersantów w przysłowio- wych skarpetkach, akcję Cimoszewicza „czyste ręce”, czy zapowiedzi totalnego rozrachunku z przestępczością gospodarczą ministra Kaczyńskiego. Każda z tych akcji służyła tylko zdobywaniu

poklasku i okazywała się w końcu wielkim nadętym balonem. O przyczynach takiego finału wszystkich prawolubnych akcji możemy w noc wigilijną spytać policyjnego psa, bo chyba tylko on mógłby odpowiedzieć nam szczerze.

My rządzeni musimy się godzić, przynajmniej do czasu, z różnymi TKM-ami, republikami koleśków, korupcją i kumoterstwem. Godzimy się na to, jak umiejętnie gotowana żaba. Żaba wrzucona do wrzątku odruchowo z niego natychmiast wyskoczy. Jednak to samo głupie, zmiennoociplne żabsko wrzucone do zimnej wody, będzie spokojnie siedzieć w podgrzewanym garnku do czasu, aż się ugotuje. Dlatego też nam rządzący, powoli odbierało się uprawnienia, ulgi, zniżki, dotacje i tym podobne prawa materialne. Jest to swoiste wolniutkie podgrzewanie gara.

Nadeszły Święta. Czas pojednania i wybaczeń. My wszyscy bardzo chcemy wybaczyć tym, którzy zgotowali nam ten los, którzy przez lata okradali i kraj i naród cały.

Chcemy naprawdę serdecznie wybaczyć, ale tylko pod jednym warunkiem, że prokurator wskaże nam komu wybaczyć mamy, a sąd wymierzy stosowną pokutę.

Tadeusz Gawlik

Z blaskiem Betlejemskiej Gwiazdy
Płynie dobra nowina
Chrystus nam się narodził
Pochylam przed nim czoła

Niech życzenia gorące
Z głębi serca płynące
Dotrą w najdalsze zakątki
Wielu łask i radości
Spełnienia każdej miłości

życzy

Dyrektor i Grono Pedagogiczne
Gimnazjum w Kobylnicy
pracownikom UG, GOK, GOPS,
Ośrodkowi Zdrowia
oraz
wszystkim mieszkańcom gminy
i sponsorom naszej szkoły.

Święty Mikołaj nie zapomniał o dzieciach

Nie lada uciechę, miały dzieci z Klas pierwszych i przedszkolnych Szkół podstawowych naszej gminy, Bowiem z niespodziewaną wizytą Za to z pokaznym workiem prezentów odwiedził Ich sam Święty Mikołaj. Paczki dla dzieci w ilości 100 szt. Święty Mikołaj otrzymał od zakładów „Nestle” w Kobylnicy.

Redakcja Kuriera Sołeckiego
W imieniu obdarowanych dzieci
Serdecznie dziękuje dyrekcji „Nestle”
Za wspaniały gest.

Na zdjęciu Święty Mikołaj - Wójt Leszek Kuliński w otoczeniu obdarowanych Dzieci.

T. W.



Święty Mikołaj - Wójt Leszek Kuliński

Foto-Archiwum

Warsztaty turystyczne



Odpooczynek po zajęciach Foto-Archiwum

Czas jesienno-zimowy wielu z nas kojarzy się z biernym odpooczynkiem, leniuchowaniem na kanapie przed telewizorem. Jednak są to odczucia tylko tych, którzy rzeczywiście tak się zachowują. Absolutnie nie dotyczy to prawdziwych turystów, dla których zmienna aura jest kolejnym wyzwaniem. Poza tym okres jesieni to dobry czas na podsumowanie całorocznego bagażu turystycznych przeżyć.

Młodzi turyści z kół PTSM „Tramp” i „Piechur” działających przy GOK w Kobylnicy, w dniach 30.11.-2.12. br. uczestniczyli w V Warsztatach Turystycznych w Damnie.

Pomysłodawcy i organizatorzy warsztatów - Zbyszek Shedziński i Włodek Godlewski z gminy Damnica, cieszą się z coraz większego zainteresowania młodzieży taką

właśnie formą poznawania tajników turystyki.

Warsztaty obfitowały w różnorodne zajęcia; szkolenie teoretyczne dotyczące marszu na orientację i praktyczne w terenie z mapą i zestawem pytań dotyczących zwiedzanego terenu. Zebrane informacje pozwolą uatrakcyjnić istniejący do tej pory niebieski szlak turystyczny. Uczestnicy warsztatów obejrżeli pałac w Damnicy i ogromną palmę konopną. Wieczorami wspomniano rajdy, obozy wędrowne i biwaki, w których wcześniej brali udział uczestnicy warsztatów. Te i poprzednie spotkania zrodziły wiele przyjaźni, znajomości, obfitowały w nowe pomysły na następny sezon turystycznych spotkań. Od naszych przyjaciół właśnie wiemy gdzie warto pojechać, jakie schroniska odwiedzić, gdzie dobrze i tanio zjeść, a są to wbrew pozorom bardzo cenne informacje.

Uczestnicy warsztatów bawili się świetnie na zabawie „Andrzejkowej”, której „do białego rana” nie zdecydowali się przerwać nawet najsurowsi pedagodzy.

Redakcji miło donieść, że w warsztatach wzięło udział 100 uczestników z kilku gmin, w tym z samej gminy Kobylnica 20 osób z opiekunkami Mariolą Jaśkiewicz i Joanną Ploch.

Mariola

Mikołajkowy marsz na orientację

Zelkówko. W malowniczych lasach kompleksu Nadleśnictwa Leśny Dwór, w zimowej aurze, odbyła się Mikołajkowa Impreza na Orientację. Wzięło w niej udział 70 turystów z Kwakowa, Kobylnicy i Wrzącej. Budowniczości trasy Anna Jaśkiewicz, Joanna Ploch i Ireneusz Litwin, zadbali o to by uczestnicy się nie nudzili. Najdłuższa trasa dla kategorii TJ liczyła prawie 7 km. a jej konfigurację pochwalili uczestniczący w zawodach, wielokrotny gość Mistrzostw Polski Henryk Bilor. Dreszczycy emocji towarzyszył opiekunom poszczególnych grup, kiedy okazało się, że część ich podopiecznych przekroczyła limity czasowe. Sprawna akcja poszukiwawcza prowadzona przez leśniczego Zbigniewa Pytla dała szybkie efekty. Wszyscy wrócili z tras cali i zdrowi, bogatsi o nowe doświadczenia i obserwacje przyrodnicze

Wyniki: TP-WDK Wrząca: szkoły podstawowe:

TD - chłopcy: 1. Patryk Nitsche., Piotr Borowiński 2. Grzegorz Supiński, Gracjan Strzelecki 3. Przemek Wołczyk, Piotr Kaczmarek.

TD - dziewczęta: 1. Beata Bąkowska, Marta Bejmert 2. Magda Gil, Kasia Sławeczka 3. Justyna Łyszyk, Monika Mułyk.

TJ - chłopcy: 1. Henryk Bilor 2. Łukasz Śmichura 3. Piotr Ploch.

TJ - dziewczęta: 1. Justyna Pacan 2. Ania



Na punkcie kontrolnym Foto-Archiwum

Sech 3. Asia Suchoń.

Szkoły gimnazjalne:

TD - chłopcy: 1. Mariusz Więckowski, Artur Wałowicz 2. Michał Midzewicz, Sebastian Stępień 3. Marcin Czernichowski, Adrian Skrzypek.

TD - dziewczęta: 1. Kasia Tatar, Paulina Gąbarczyk 2. Justyna Poźniak, Julia Orłowicz 3. Marta Tatar, Lucyna Pacan.

Zwycięzcy otrzymali nagrody rzeczowe, zaś wszyscy uczestnicy słodki upominek od św. Mikołaja, którego obowiązki pełnił niżej podpisany. Wsparcia rzeczowego i finansowego GOK-owi w Kobylnicy udzielił: Park Krajobrazowy „Dolina Słupi”, Nadleśnictwo Leśny Dwór, Zarząd Gminy Kobylnica i Henryk Bilor.

Zbigniew Podolak

Poznajemy historię gminy

K O Ń C Z E W O

Wieś położona na południe od Słupska na skraju bagnistej ale urokliwej doliny. Szeroko rozciągające się użytki rolne zajmują od dawna zachodnią część okolicznych terenów, gdy tymczasem wschodnią porastają lasy. Szlak komunikacyjny biegnący przez Kończewo to odgałęzienie szosy Miastko - Słupsk w kierunku Kępic.

Przed 1945 rokiem i wcześniej, bowiem dane archiwalne dotyczą różnych okresów, wieś z przyległościami zajmowała 1 108 hektarów a sama wieś, według stanu na dzień 17 maja 1939 roku, liczyła tylko 402 osoby „mieszkające w 96 gospodarstwach domowych oraz 63 domach mieszkalnych. Wieś stanowiła okręg urzędowy i miała własny urząd stanu cywilnego. Terytorialnie właściwym dla niej okręgiem żandarmerii była Kobylnica, a spory rozstrzygano w Sądzie Okręgowym w Słupsku.

Ostatnim znanym z przedwojennych dokumentów, sołtysiem wsi w 1931 roku był Pakel, a burmistrzem (1937) gospodarz Paul Mews. Archiwa wspominają także o nauczycielu z tamtych lat, który nazywał się Fritz Nass.

Jak podają źródła, między Sierakowem a Kończewem, znajdował się niegdyś szeroki wał usypany w bliżej nieokreślonym w dokumentach czasie. Miał on kształt elipsy i 150 m średnicy. Od otaczających go łąk, był wyraźnie oddzielony małym rowem. Źródła wskazują, że są to ślady grodziska nizinnego, otoczonego wysokim wałem i fosą.

Pierwotnie, a dane te pochodzą z 1301 roku, właścicielem wsi był burgrabia Mathaus von Schlawe. Od 1393 roku Kończewo było w posiadaniu Laurenza i Derske Koske, a następnie rodziny Zitewitz. Od XV wieku zamieszkiwał i gospodarował tutaj ród Massow.

W 1717 roku Kończewo zamieszkiwali znani z nazwiska chłopci: Chistian Schmidt, Michel Neitz, Jacob Mews, Erdmann Mews, Jürgen Waldow, Christian Waldow, Jacob Waldow, Marten Neitzke, Joahim Lüpke, Zimon Topel

oraz dwaj właściciele domów bez gruntu - Michel Steingräber i Joachim Neitzke. W siedemdziesiąt lat później w Kończewie zamieszkiwało nadal dziesięciu chłopów, jeden chłop małorolny i nauczyciel. We wsi znajdował się folwark i kuźnia. Łącznie wieś liczyła wtedy 22 pałeniska.

W 1804 roku wieś przeszła w ręce Franza Georga von Kleist. Sprzedał on tę dobrą dopiero w 1861 roku za sumę 93 tys. talarów. Na mocy ustawy z 5 lipca

rolnych, 45 ha łąk, 80 ha lasu, 4 ha nieużytków i 1 ha wód. Posiadał 26 koni, 120 sztuk bydła, 30 owiec i 300 świń. Poza tym w Kończewie było 36 gospodarstw chłopskich, w tym dziewięć o powierzchni od 5 do 10 ha, 17 miało powierzchnię od 10 do 20 ha, a dziesięć od 20 do 100 ha.

W ostatnim przedwojennym spisie adresowym wymienia się nazwiska z uwzględnieniem posiadanego areálu, następujących chłopów:

- Ewald Crettmann - 23 ha
- Karl Erdmann - 23 ha
- Marta Erdmann - 24 ha
- Willi Höppner I - 23 ha
- Karl Manske - 30 ha
- Otto Maronn - 25 ha
- Luise Mews - 39 ha
- Franz Neitzke - 26 ha
- Karl Potratz - 26 ha

Ostatnia odnotowana przed wojną stawka podatku gruntowego wynosiła w Kończewie (Kunsow) 10,05 marki za hektar przy średniej w powiecie 5,75 marki. We wsi prowadzono też niewielką działalność handlową i rzemieślniczą. W spisie z roku 1942 wymienia się tylko gospodę Christiana Eppingera, zakład produkcji płatków ziemniaczanych H. Siemersa, sklep z artykułami kolonialnymi Willy'ego Koepnera i stolarnię Paula Kabbe. Wszyscy mieszkańcy byli ewangelikami, a kościół należał do powiatu słupskiego.

W przedwojennym Kończewie funkcjonowała także szkoła wiejska, w której uczyło się 56 dzieci, a ostatnim nauczycielem, o którym wspominają był Erich Nass.

Kończewo zostało zajęte przez oddziały rosyjskie 7 marca 1945 roku, po kilku tygodniach wieś przejęli Polacy, a dotychczasowi mieszkańcy zostali wysiedleni. Wieś przemianowano z Kunsow na Kończewo.

Straty wojenne wśród mieszkańców to 12 poległych, 18 zmarłych cywilów i 34 osoby zaginione. Według kartoteki Pomorza 147 mieszkańców odnaleziono później w RFN a 114 w dawnej NRD.

Oprac. T. Gawlik.



Eklektyczny pałac z XIX w. w Kończewie

Fot. Red.

1876 roku, Kończewo oraz należące do Miastka, wsie przeszły do powiatu słupskiego. W XIX w. wieś przeszła w ręce mieszczańskie. Przez kilka pokoleń była w posiadaniu rodziny Siemers. Ostatnimi właścicielami byli kolejno: od 1884 r. rotmistrz August Siemers, od 1928 r. Hans Siemers i jako ostatni Hans Joachim Siemers.

Z tamtych czasów zachowało się kilka chałup szachulcowych w dawnym parku krajobrazowym z końca XVIII w. W parku tym zachowały się ciekawe okazy dębów, buków i kasztanowców, a także muryrowany dziewiętnastowieczny pałac w stylu eklektycznym zbudowany na planie prostokąta z ryzalitami, charakterystyczny swą jednokondygnacyjnością, osadzoną na wysokim cokole i kwadratową unikalną wieżą.

W roku 1938 majątek miał powierzchnię 504 ha w tym 375 ha użytków

Spotkania Na stole i na parkiecie

sołtysów...



Radzą sołtysi ...

Fot. red.

...i przedsiębiorców



...i przedsiębiorcy

Fot. red.

Zarząd Gminy spotkał się kolejno z sołtysami i przedsiębiorcami działającymi na terenie naszej gminy.

Oba spotkania miały bardziej uroczysty charakter, bowiem poza normalnym porządkiem obrad, były wzajemne życzenia świąteczne i noworoczne. Uczestnicy obu spotkań otrzymali efektowne kalendarze na 2002 rok oraz materiały dotyczące zamierzeń inwestycyjnych i założeń budżetowych na rok 2002.

Przewodniczący Zarządu wójt Leszek Kuliński poinformował zebranych o stawkach podatkowych, obowiązujących w przyszłym roku. Szczegółowo też zostały przedstawione bieżące dokonania inwestycyjne w każdym sołectwie i sposób realizowania zamówień publicznych.

Sołtysi zapoznali się też z problemami wydawniczymi „Kuriera Sołeckiego”. Rozważano możliwość wsparcia finansowego wydawnictwa przez rady sołeckie.

T.W.

Przez dwa dni gmina gościła sportowców uprawiających tenis stołowy i piłkę siatkową. Rywalizowali oni w ósmej już edycji turnieju o puchary ufundowane przez wójta Leszka Kulińskiego i nagrody rzeczowe Okręgowego Zrzeszenia LZS w Słupsku. W zawodach zorganizowanych przez GOK w Kobylnicy, startowali wyłącznie amatorzy, dlatego też pojedynki były takie zacięte i dostarczyły kibicom wielu emocji. Poziomu niektórych gier nie powstydziłoby się nawet zawodowcy.

Do rywalizacji w piłce siatkowej zgłosiło się 7 drużyn. Wygrała reprezentacja gminy Postomino, która w finale pokonała 2:1 reprezentację gminy Kępice. W meczu o trzecie miejsce siatkarze Sparty Sycewice ulegli za-wodnikom drużyny Kwakowo II. Dal-sze miejsca zajęli: Klub Olimpijczyka Kwakowo, Kczewo i Amator Słupsk. W drugim dniu turnieju do Kwakowa przyjechało 32 tenisistów. Indywidualnie najlepszy okazał się Grzegorz Czarnecki z Kępic, wyprzedzając Karola Rudniuka („Słowiniec” Słupsk), Marcina Czarneckiego („Echo” Biesowice), Romana Dankowskiego (gmina Postomino), Szymona



Zwycięska drużyna z Postomina Fot. Red.

Ciepieł („Echo” Biesowice), Janusza Dankowskiego z Postomina. Drużynowo tenis wygrało „Echo” Biesowice.

Drugie i kolejne miejsca zajęli: „Słowiniec” Słupsk, gmina Postomino, UMiG Kępice, TKKF „Radość” Bytów, gmina Borzytuchom.

W łącznej punktacji (tenis stołowy i piłka siatkowa) wygrała i okazały puchar wójta Leszka Kulińskiego otrzymała ekipa z gminy Postomino.

Zawody sprawnie sędziowali: Ryszard Rutkowski, Władysław Dykty i Andrzej Wojtaszek.

Organizatorzy dziękują szkołom w Kwakowie i Sycewicach za nieodpłatne udostępnienie sal gimnastycznych. *POD*

Mikołajkowy Turniej sportowy

Słupsk. Uczniowski Klub Sportowy „Sparta” Sycewice i GOK w Kobylnicy byli organizatorami Mikołajkowego Turnieju Piłki Nożnej. Zawodnicy ośmiu drużyn z rocznika 1986 i młodszy, walczyli o puchary wójta Leszka Kulińskiego. O piłkarzach nie zapomnieli Św. Mikołaj obdarowując każdego słodyczkami. W fazie zasadniczej, rozgrywki toczyły się w dwóch grupach. Z pierwszej awans do półfinałów wywalczyły zespoły Polonii Gdańsk i Sparty Sycewice. Najlepszą formę w drugiej grupie zaprezentowali młodzi piłkarze Gryfa 95 Słupsk i Żaków 98 Ustka. W pokonanym polu zostawili Start Lebę i Jantara Ustka.

W meczach półfinałowych Polonia Gdańsk zwyciężyła Gryfa 3:1, a Sparta Sycewice uległa Żakom Ustka 0:2.

Turniej ostatecznie wygrała ekipa z Gdańska, w finale zdecydowanie pokonując Żaka 7:2. W meczu o trzecie miejsce „Sparta” Sycewice wyraźnie uległa Gryfowi Słupsk 1:5. Trenera i współorganizatora imprezy Ryszarda Hendryka, fakt

ten szczególnie nie zmartwił. Trener Polonii Gdańsk Jarosław Klimowicz: „Cieszę się ze zwycięstwa w tak silnie obsadzonym turnieju halowym. Gratuluję organizacji imprezy i zapewnię, że za rok także zawitamy do Słupska”. Warto podkreślić, iż w składzie Polonii Gdańsk występował reprezentant Polski w tej kategorii wiekowej Adam Dubik.

Nagrody indywidualne otrzymali: dla najlepszego zawodnika turnieju - Łukasz Dobies z Polonii Gdańsk, królem strzelców z dorobkiem 6 bramek został - Karol Izmajłowicz ze Sparty Sycewice, zaś najlepszym bramkarzem organizatorzy wybrali - Adriana Szpakowskiego z Gryfa 95 Słupsk. Zawody sprawnie sędziowali Marian Danisewicz i Marian Głogowski ze słupskiego OZPN. Szczególne słowa podziękowania należą się dowódcy 6 Pomorskiej Brygady Zmechanizowanej płk. Krzysztofowi Łoniewskiemu za udostępnienie hali sportowej.

Zbigniew Podolak

Otwarcie biblioteki i świetlicy po remoncie



Uroczyste przecięcie wstęgi

Fot. Red.

Po prawie dwumiesięcznym remoncie, uroczystego otwarcia gminnej biblioteki i świetlicy Gminnego Ośrodka Kultury w Kobylnicy - w obecności Przewodniczącej Rady Gminy p. Małgorzaty Furtak oraz członków Zarządu - dokonał wójt Leszek Kuliński.

Budynek, w którym mieściły się obie placówki, dawno już wymagał gruntownej przebudowy. Wygospodarowane z budżetu gminy środki w wysokości 180 000 zł, pozwoliły na wykonanie elewacji, wymianę okien i na przebu-

dowę wnętrza. Biblioteka i świetlica w nowej szacie prezentują się doskonale. W nowych pomieszczeniach urzędować będzie również Koło Gospodyń Wiejskich i chór „Ruczaj”, który swoim śpiewem uatrakcyjnił uroczyste otwarcie placówek. Były też prezenty. Koło Gospodyń Wiejskich otrzymało nową kuchnię gazową i kuchenkę mikrofalową. Urządzenia te pozwolą paniom na przyrządzanie wyszukanych potraw. Na szczęście. Zespół „Ruczaj” otrzymał odtwarzacz do płyt kompaktowych i lalkę - talizman. Biblioteka w Kobylnicy istnieje już 55 lat.

W nowych pomieszczeniach zgromadzonych jest 14 tysięcy książek. Ostatnio placówka ta wzbogaciła się o depozyt z Biblioteki Wojewódzkiej, a Zarząd Gminy przeznaczył 1 000 zł na zakup nowych pozycji. Z biblioteki korzysta ponad 700 czytelników.

W nowej świetlicy będą odbywać się odczyty, pokazy i występy. Planowane jest również utworzenie kół zainteresowań.

T.W.

Gimnazjaliści myślą lokalnie, działają globalnie

Od 1 września br. w Gimnazjum w Kobylnicy realizowany jest projekt pod hasłem „Myśl globalnie - działaj lokalnie - gmina Kobylnica w jednoczącej się Europie”.

Projekt ten został napisany przez Gabriłę Barszczewską, w ramach porozumienia pomiędzy Zarządem Gminy Kobylnica, a Ośrodkiem Edukacji Obywatelskiej w Warszawie. Na realizację projektu gimnazjum otrzymało dotację w wysokości 6 000 zł.

Zostały już zrealizowane niektóre zadania przewidziane w projekcie:

- nauczyciele, przeszkoleni do pracy metodami aktywnymi opracowali scenariusze zajęć na temat europejskich powiązań Gminy Kobylnica;

- została wyłoniona dwudziestoosobowa grupa młodzieży, która weźmie udział w zajęciach złożonych z czterech modułów.

Pozostaje jeszcze do opracowania i wydania pakiet edukacyjny ze scenariuszami zajęć i materiałami pomocniczymi oraz włączenie do programu nauczania gimnazjum ścieżki edukacyjnej pod nazwą

„Europejskie powiązania Gminy Kobylnica”.

Uwieńczeniem projektu będzie zorganizowanie w czerwcu 2002 roku seminarium na temat „Moja Mała Ojczyzna w drodze do Europy”.

Projekt jest kontynuacją działań szkoły w zakresie edukacji europejskiej. Istnieją już EUROklasy, współpracujące z instytutem Goethego w Szczecinie oraz Klub Europejski. Młodzież i nauczyciele włączają się w przedsięwzięcia „proeuropejskie” podejmowane przez miejscowe Stowarzyszenie Wspierania Inicjatyw Lokalnych „Gmina - 2010”.

Według dyrektor szkoły - pani Gabrieli Barszczewskiej, powodzenie podejmowanych przez placówkę przedsięwzięć jest wynikiem kreatywności kadry pedagogicznej i chęci wykorzystania przez nauczycieli ich potencjału intelektualnego oraz autentycznego zainteresowania młodzieży sprawami dotyczącymi procesu integracji Polskie z Unią Europejską.

T.M.

Strażacki rok

Ochotnicze Straże Pożarne działające na terenie naszej gminy kończą 2001 rok bogatsze, nie tylko o kolejne doświadczenia wynikające z udziału w akcjach ratowniczych, ale także o niezbędny sprzęt pomagający w ratowaniu ludzkiego życia i mienia.

Z budżetu gminy na doposażenie miejscowych OSP przeznaczono w 2001 roku 100.000 zł. Umożliwiło to zakup samochodu Żuk dla OSP w Lubuniu, oraz pompy pływające i pilarki do drewna. Nie zabrakło funduszy na zakup radiostacji, rękawic, ubrań koszarowych i wyjściowych.

Ochotnicze Straże Pożarne wspierane są nie tylko przez gminę. Na jej działalność przeznaczane są z różnych instytucji środki finansowe i rzeczowe. W roku 2001 Wojewódzki Ośrodek Szkolenia PSP w Słupsku przekazał nieodpłatnie dla Strażaków z Kruszyzny samochód pożarniczy ŻUK. Komenda Główna PSP i Zarząd Wojewódzki Związku OSP w Gdańsku dofinansowały budowę i remonty świetlicy i remizy w Luluminie i Sierakowie, a Starostwo w Słupsku zakupiło mundury wyjściowe.

Narodowy Fundusz Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej przekazał naszym OSP sprzęt wartości 50.000 zł oraz 80.000 zł na zakup nowego w miejsce zniszczonego w akcji ratowniczej jaka miała miejsce podczas lipcowej powodzi w Słupsku i na terenie naszej gminy. Do jednostki OSP trafia również nieodpłatnie sprzęt wycofany z Państwowej Straży Pożarnej w Słupsku.

Ochotnicze Straże Pożarne wspierały PSP w 43 z 78 zadań, jakie miały miejsce w naszej gminie. Były to w większości pożary i wypadki drogowe. Wszystkie OSP brały też udział w akcji ratowniczej po powodzi w Słupsku i Kobylnicy.

Druhowie Strażacy z powodzeniem uczestniczyli w organizowanych zawodach strażackich gminnych i powiatowych, gdzie w klasyfikacji drużynowej zajęli I miejsce. Wiele uwagi poświęcano Szkoleniu drużyn młodzieżowych Przybywa młodych strażaków. Na koniec 2001 roku Ochotnicze Straże w naszej gminie liczyły 180 druhów i druhen.

T.W.

Świąteczny - nieco - erotyczny

SŁOWNIK IMION KOBIECYCH

ALICJA

„Miała pecha pani Ala
wciąż trafiała na brutala,
A gdy trafił się ktoś miły
to przeważnie nie miał siły”

ANNA

Uczy chłopca pani Ania,
- nie zaczynaj od pytania,
Bowiem wtedy chłopcze młody,
nie otrzymasz na to zgody.”

ANIELA

Lubi Aniela wiejskie wesela:
Stodola blisko, chłopców mrowisko.”

ANTONINA

„Straciła dla chłopca głowę Antonina -
Miłość czasem działa tak jak gilotyna!”

AURELIA

„Idąc do Aurelii
pamiętaj wymga serii.”

ANITA

„Dogodziła mu Anita,
Że chłop wyciągnął kopyta”

AGNIESZKA

„Czy tutaj mieszka panna Agnieszka?
Słowami tej piosenki zapytam jej tatę
Ją zaś „Kochanie masz wolną chatę?”

W następnym numerze imiona na literę B

Wysoka jakość! Konkurencyjne ceny!

Zakład Usługowo-Wytwórczy

„WODOMIERZ”

Zygmunt Zagrodzki

i

Przedsiębiorstwo Usługowo-Wytwórcze

„WOD-POM” s.c.

Zygmunt Zagrodzki i Elżbieta Mazurek

Kobylnica ul. Kolejowa 9; tel. 841 52 16

Świadczy usługi w zakresie:

- ◆ regeneracji i legalizacji wodomierzy o średnicach od 15 do 200 mm
- ◆ remontu elektrycznych i mechanicznych podwodnych agregatów pompowych

KS-2/01

Wodomierze i pompy

Jedynym zakładem świadczącym usługi regeneracyjne wodomierzy na terenie naszej gminy jest założona w 1993 roku firma p. Zygmunta Zagrodzkiego.

Doskonała jakość świadczonych usług zaowocowała licznymi zamówieniami z terenu całego województwa pomorskiego jak i województw ościennych.

Każdy zregenerowany i naprawiony tu wodomierz jest testowany w zakładzie a następnie legalizowany przez Urząd Miar i dopuszczany do eksploatacji.

Odpowiednie kwalifikacje załogi i nowoczesne, precyzyjne urządzenia gwarantują wysoką jakość świadczonych usług.

Pan Zygmunt Zagrodzki dokonuje również z powodzeniem w Spółce „Wod-Pom” generalnych remontów w zakresie napraw elektrycznych i mechanicznych podwodnych agregatów pompowych oraz innych pomp wodno-ściekowych. Roczna gwarancja wykonanej usługi to rękojmia dobrej fachowej roboty.

Tekst sponsorowany

Rozmowy o poezji U W A G A !

*Życie rozpałiło mnie
Tobą
Napoilo wodami poezji
I jestem
głodna do bólu
-HAJKA-*

*Jakie to budujące, że aż tylu wspa-
niałych twórców chce byśmy wraz z nimi
ulecieli na skrzydłach poezji.*

*Bariery między autorem, a czytel-
nikiem są wielkie, że każdy odruch, znak
porozumienia przy pomocy słowa musi
być przypisany do nastroju, chwili..*

*Wymawiając słowa, zdania. siłą
rzeczy komponujemy jakąś melodię,
albowiem rodowód poezji jest właśnie
śpiewany.*

*Więc czyńmy to nadal i piszmy „co
nam w duszy gra”. Wyrażam największe
uznanie dla poetów, którzy przysyłają*

*nam swoje wiersze. Może tak naprawdę
to poezja ma jakikolwiek sens? Poezja
i dobroć! Z twórczym świątecznym
pозdrowieniem.*

HAJKA

*Sianko nadziei
pod jemiolowym dachem
wyśpiewuje dary radości.*

*Zielone igły
ukryły szarą stronę
człowieka
pod złotymi skarbami.*

*Słodycz lasu
pilnuje prezentów,
biel okryła niedoskonałość.
Przykryło ją też czyste serce
- prezent dla Ciebie.*

Magda Wieczorek

Kl. IIe

Już czas pomyśleć o szampańskiej zabawie w karnawale.

Dyrekcja, grono pedagogiczne i Rada Rodziców, Gimnazjum w Kobylnicy po raz trzeci organizują gimnazjalny bal dochodowy, tym razem w stylu Country w jednym z renomowanych lokali w Słupsku.

Przybliżona cena
150 zł od pary.

Warto pomyśleć o odpowiednim stroju i zgłosić swój akces w sekretariacie szkoły do 10 stycznia 2002 r.

Dzień Seniora we Wrzącej

Po raz kolejny mieli okazję spotkać się w świetlicy we Wrzącej, przy wspólnym stole i poczęstunku Seniorzy ze Słonowic, Słonowiczek, Ściegnicy i Wrzącej. Udaną imprezę, zorganizowaną przez Gminny Ośrodek Kultury w Kobylnicy i rady sołeckie tych wiosek, zaszczycili swoją obecnością - Wójt Leszek Kuliński, Sekretarz Jan Plutowski i proboszcz ks. Feliks Samulak.

Spotkaniu towarzyszył zespół wokalny „Ale Babki” pod kierownictwem Grzegorza Uszkiewicza oraz grupa kabaretowa „Po dzwonku” ze Szkoły Podstawowej w Słonowicach prowadzona przez Hajkę Święch.

Wieczór obfitował w liczne konkursy, sprawnie prowadzone przez panią Barbarę Wielgos, która każdego uczestnika obdarowywała zabawnymi prezentami.

Po konkursach przyszedł czas na tańce i śpiewy. Odżyły dawne wspomnienia.

Przy dźwiękach muzyki bawiono się do późnych godzin wieczornych.

T.W.



Lekcja wiązania krawata

Fot. Red.

*Zdrowych, wesołych, pogodnych
Świąt Bożego Narodzenia
wiele radości i sukcesów w życiu osobistym i zawodowym
w nadchodzącym Nowym 2002 roku
życzy mieszkańcom Kobylnicy i całej gminy
radny Bogdan Popiel*

POLSKA WIGILIA

„Jedz nie pytaj, a gdyć mało
Starodawną znaj wiliję
Masz tłuczeńców misę całą
i zamorskie bakalije...”
Or-Ot: „Wigilia”

Karp po polsku

1 kg karpia
2 marchewki
2 pietruszki
1 seler
3 pory
3 cebule
butelka jasnego piwa
szklanka octu winnego
cytryna
1/2 łyżeczki cukru
1/2 łyżeczki imbiru
1/2 łyżeczki tymianku
4 goździki,
5 ziaren ziela angielskiego
5 ziaren pieprzu

Obrane i umyte jarzyny drobno pokroić, zalać piwem i octem, dodać korzenie i zioła oraz skórkę z cytryny, ugotować. Gdy jarzyny będą miękkie przetrzeć przez sito. Oskrobanego i umytego karpia pokroić w dzwonka, natrzeć solą, zostawić na godzinę w chłodnym miejscu. Następnie włożyć do rondla, zalać przetartym wywarem z warzyw i korzeni, gotować 20 min. Dodać wino, skórkę chleba, obrane plasterki cytryny, masło i chwile pogotować. Przed wyjęciem na półmisek zabarwić sos karmelem. Polać nim rybę, podawać z ziemniakami.

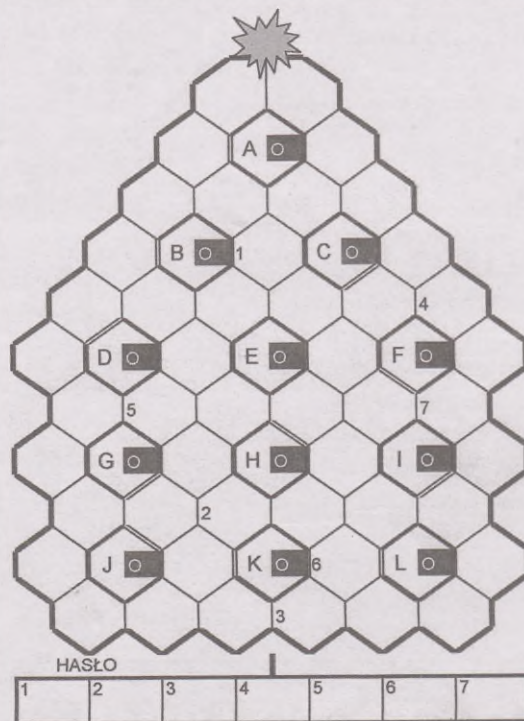
Piernik staropolski

4 jajka
200 g mąki
200 g cukru
30 g posiekanych migdałów
1/2 łyżeczki kardamonu

Dokładnie utrzeć cukier z jajkami na gęstą białą masę, wsypać mąkę, posiekane migdały i kardamon, długo ucierać. Blachę posmarować tłuszczem, posypać mąką i przez tutkę z pergaminu wyciskać na blachę podłużne pierniczki. Wstawić do nagrzanego piekarnika, piec na wolnym ogniu, dbając aby się upiekły, a nie zżółkły. Ciasto, które nie zmieści się na blachę trzeba ucierać.

Krzyżówka świąteczna

Rozwiązanie zadania polega na odgadnięciu określonych wyrazów i wpisanie ich do pól oznaczonych literami prawoskrętnie poczynając od zaznaczonego pola. Rozwiązania należy przysłać na adres GOK Kobylnica do 15 stycznia 2002 r.

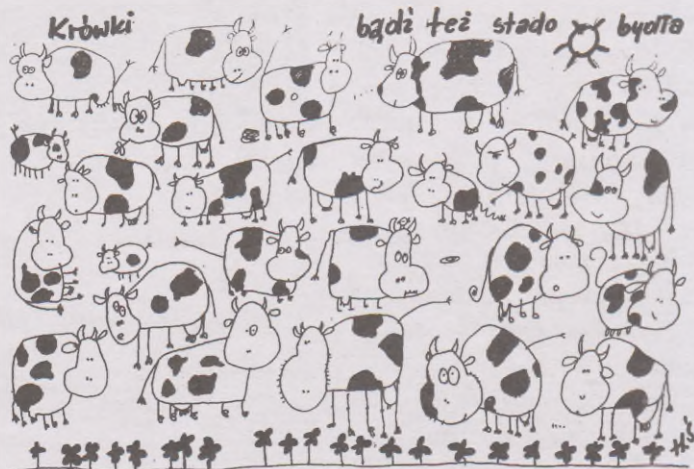


PRAWOSKRĘTNIE

- A. Jest nim Boże Narodzenie.
- B. Bożonarodzeniowa budowla ze żłóbkiem.
- C. Człowiek porywczy, impetyk.
- D. Błyszcząca ozdoba choinkowa.
- E. Służy do otwierania drzwi.
- F. Dobry duszek.
- G. Wynik, efekt działania.
- H. Okolicznościowa kartka z okienkiem.
- I. Świąteczny wypiek np. Makowiec.
- J. Ozdoba świątecznego stołu.
- K. W przysłowiu - dobry na frasunek.
- L. Wiskus, ladaco.

ulożył „SAS”

Prawidłowe hasło z poprzedniej krzyżówki brzmi KURIER SOLECKI. Nagrodę niespodziankę wylosowała Wanda Kowalska z Lulemina. Natomiast foto zagadkę prawidłowo rozwiązał i wylosował Patryk Pędziwiatr z Sycewic. Nagrody wysłamy pocztą.



Przedsiębiorstwo
Produkccyjno-Handlowo-Usługowe

„CERBER”

w Widzinie, ul. Kolejowa 10
76-251 Kobylnica tel., fax 0(pr.)59-842 97 86
tel. kom. 0 602 552 797, 0 602 559 715

-oferuje wysokiej jakość

- ◆ - tarcice iglastą i liściastą
- ◆ - stolarkę otworową (okna, drzwi)
- ◆ - boazerię
- ◆ - trumny

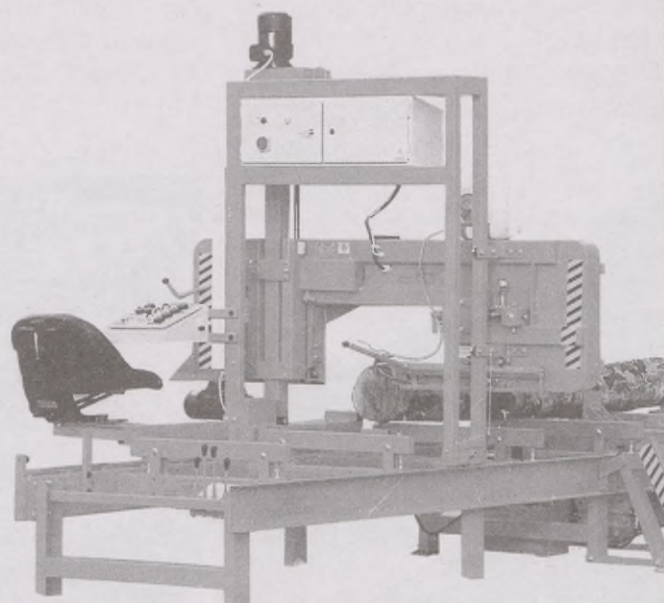
-poleca usługi w zakresie

- ◆ - przecierania
- ◆ - suszenia drewna

Dowóz własnym transportem na życzenie klienta.
Ceny konkurencyjne!

KS - 1/01

TRAK 1-TAŚMOWY POZIOMY TYP CZ-1



Zbigniew Baliński i Marek Bojan to młodzi właściciele Firmy „Cerber”, która w przyszłym roku będzie obchodzić swoje dziesięciolecie. Prowadzone przez nich przedsiębiorstwo na trwałe związało swoje losy z Widzinem. Początki są zawsze trudne, zwłaszcza gdy dysponuje się niewielkim kapitałem. Kluczem do sukcesu jest jednak własna praca, upór i optymizm, a tych cech młodym biznesmenom nie brakowało.

Rozpoczęli od produkcji trumien w adaptowanych pomieszczeniach po hodowli kurcząt. Dziś jest to na wskroś nowoczesny zakład z zapleczem socjalnym dla załogi. Pracuje tu 17 doskonałych fachowców. To dzięki nim i nowoczesnemu parkowi maszyn, zakład może świadczyć wysokiej jakości usługi. Dwa nowoczesne poziomo-taśmowe traki pozwalają na przerób 10 m³ drewna w ciągu jednej zmiany, przy bardzo wysokim uzysku drewna bo aż do 90 %. Właśnie w produkcji tarcicy firma upatruje swoją przyszłość. Świadczone są też usługi w zakresie stolarstwa otworowego. Można tu zamówić nietypowe, wysokiej jakości drzwi, okna oraz boazerię po konkurencyjnych cenach. Zbigniew Baliński i Marek Bojan wspomagają wieś sponsorując wyposażenie miejscowej świetlicy. Wykonali też ławki przy stadionie. Uczestniczą też w finansowaniu paczek świątecznych dla widzińskich dzieci.

Spółka „Cerber” otwarta jest na każde zamówienie, oferując przystępną cenę i wysoką jakość swoich wyrobów i usług.

GMINNA WIECZERZA WIGILIJNA

Dorocznym zwyczajem w szkole podstawowej w Kończewie zorganizowano wieczór wigilijny dla osób samotnych. Tym razem na spotkanie zaproszono samotnych z terenu całej gminy.

W odświętynie, specjalnie na ten cel, wystrojonej sali razem z Zarządem Gminy, kierownictwem Gminnego Ośrodka Pomocy Społecznej i Gminnego Ośrodka Kultury, Rad Sołeckich Sierakowa i Kończewa, Rady Rolników i całego grona pedagogicznego miejscowej szkoły podstawowej zasiadło do wspólnej wigilii - około 100 osób.

Dyrektor szkoły, Pani Helena Budlewska i dyrektor GOK, Pan Zbigniew Podolak serdecznie przywitani wszystkich przybyłych. Życzenia świąteczne i noworoczne w imieniu organizatorów przekazał wójt Leszek Kuliński. Wśród ciepłych, z głębi serca płynących słów, nie zabrakło zapewnień pomocy dla tej najbardziej potrzebującej grupy społecznej. Wszystkim zebrany błogosławił Proboszcz parafii kobylnickiej ksiądz Krzysztof Wilkos.

Ciekawą oprawą świątecznej uroczystości był montaż patriotyczno-wigilijny w wykonaniu uczniów, przygotowany przez panie nauczycielki Różę Skrzypską, Krystynę Brzozowską i Lucynę Mańczak. Piękne kolędy śpiewał znany dziecięcy chór „Fantazja” ze Szkoły Podstawowej nr 5 w Słupsku, którego śpiewu słuchał niedawno Papież Jan Paweł II. Stare kolędy, w tym wiele zapomnianych, przypominał chór „Ruczaj” z Kobylnicy.

W niejednym oku zakręciła się łza wzruszenia.

Na wspólnym stole nie zabrakło tradycyjnych, wigilijnych potraw, wspaniale przygotowanych przez Koło Gospodyń Wiejskich w Siera-

kowie, pracowników szkoły i Rady Rodziców.

Środki finansowe zabezpieczył Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej. Wigilię wspomogły też finansowo i rzeczowo Rady Sołeckie Sierakowa i Kończewa oraz właściciele firm Pani Genowefa Wasiuczczonek i Robert Atkonis.

Podziękowaniami kierowanym w stronę organizatorów, za tak wspaniale przygotowany wieczór nie było końca.

Na pożegnanie, na pamiątkę spotkania wigilijnego wręczono wszystkim kwiaty doniczkowe z gwiazdą betlejemską.

T. Włodkowski



Przy Wigilijnym stole

Fot. Red.



Jaselka w wykonaniu uczniów z Kończewa

Fot. Red.

„KURIER SOLECKI” Nakład 1 000 egz. Redaguje zespół. Redaktor Naczelny Józef Broda, Redaktor odpowiedzialny: **Tomasz Włodkowski**, tel. (059) 842 96 45, kom. 0608 883 721. Adres redakcji: Urząd Gminy, 76-251 Kobylnica, ul. Główna 20 tel. (0-59) 842 96 17, fax (0-59) 842 90 70. Redakcja nie odpowiada za treść ogłoszeń, reklam i listów, zastrzega sobie prawo dokonywania skrótów w tekstach. Druk: ZP „GRAWIPOL” Słupsk, ul. Poznańska 42, tel. (0-59) 842 36 51, 842 65 56